

# INFORMATION

KTM PowerParts, HUSQVARNA Husky Power, HUSABERG Pure Tech



PHDS CLAMP FOR STEERING DAMPER

77012005644

10.2013

3.211.471

KTM - Sportmotorcycle AG  
Stallhofnerstraße 3  
A-5230 Mattighofen  
www.ktm.com

Husqvarna Motorcycles GmbH  
Stallhofnerstraße 3  
A-5230 Mattighofen  
www.husqvarna-motorcycles.com

KTM - Sportmotorcycle AG  
Division HUSABERG  
Stallhofnerstraße 3  
A-5230 Mattighofen  
www.husaberg.com



## 2 DEUTSCH

Wir freuen uns, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben.

Unser hochwertiges Qualitätsprodukt ist rennerprobt und wurde speziell für sportliche Herausforderungen entwickelt. Eine korrekte Montage des Produktes ist unerlässlich, um ein Maximum an Sicherheit und Funktionalität gewährleisten zu können. Bitte befolgen Sie daher die Montageanleitung oder wenden Sie sich an Ihren autorisierten Fachhändler. Für falsche Montage oder Verwendung dieses Produktes kann der (Quasi) Hersteller bzw. Lieferant nicht zur Verantwortung gezogen werden.

Vielen Dank.

## 2 ENGLISH

Thank you for choosing this product.

Our high quality product has been tested under racing conditions and was developed specifically for use in sports activities. Correct installation of the product is essential to ensure that a maximum degree of safety and functionality is achieved. Therefore, please follow the installation instructions or contact your authorized dealer. The (quasi) manufacturer or supplier cannot be held responsible for products that are incorrectly mounted or inappropriately used.

Thank you.

## 2 ITALIANO

Grazie per aver scelto questo prodotto.

Questo nostro prodotto di pregiata qualità è collaudato nelle competizioni ed è stato sviluppato specificamente per gare sportive. Il montaggio corretto del prodotto è fondamentale per garantirne la massima sicurezza e funzionalità. Rispettare quindi le istruzioni di montaggio o rivolgersi al proprio concessionario autorizzato. Il produttore (detentore del marchio)/fornitore non può essere considerato responsabile per un montaggio o impiego errato del presente prodotto. aVi ringraziamo per l'attenzione!

## 2 FRANCAIS

Merci d'avoir porté votre choix sur ce produit.

Notre produit de haute qualité est éprouvé pour les compétitions et a été conçu spécialement pour un usage sportif. Un montage approprié du produit est indispensable pour garantir une sécurité et une fonctionnalité maximales du véhicule. C'est pourquoi nous vous invitons à suivre scrupuleusement le manuel de montage ou à vous adresser à votre revendeur agréé. En cas de montage ou d'utilisation non conformes de ce produit, le (quasi) constructeur ou le fournisseur déclinent toute responsabilité.

Merci !

## 2 ESPANOL

Le agradecemos que se haya decidido por este producto.

Este producto de alta calidad está probado para la competición y se ha desarrollado específicamente para las exigencias de este deporte. Para poder garantizar los máximos niveles de seguridad y funcionalidad, es imprescindible que el producto se monte correctamente. Por este motivo, es muy importante que siga las instrucciones del manual de montaje o que se ponga en contacto con su concesionario autorizado. El (cuasi) fabricante y el proveedor de este producto no se harán responsables del montaje y el uso incorrectos.

¡Muchas gracias!

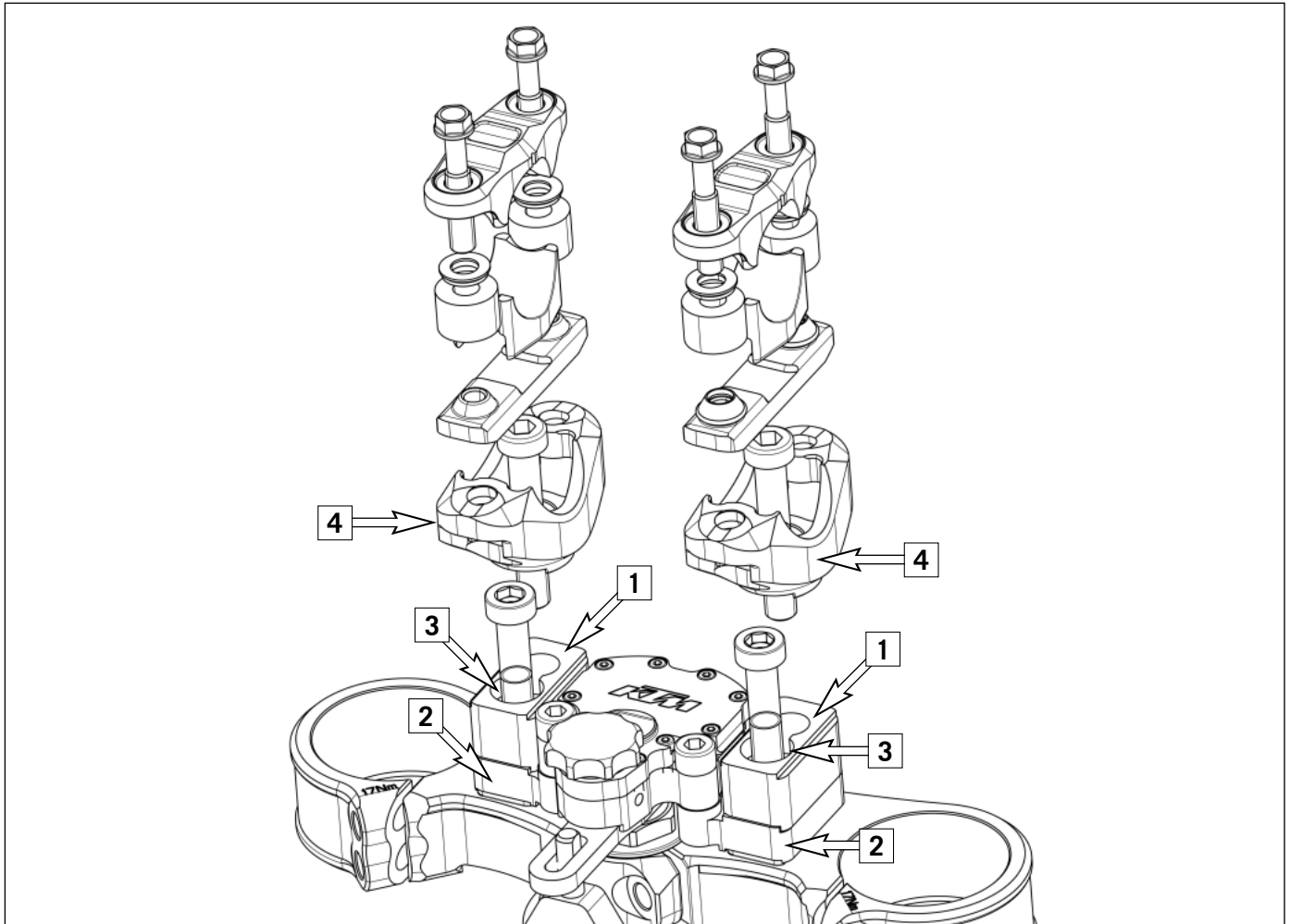
## Lieferumfang

77012005644

Lenkererhöhung

2x Lenkererhöhung  
2x Zylinderschraube DIN6912 M10x60 10.9  
2x Zylinderschraube DIN6912 M10x50 10.9

0012100606



### HINWEIS:

Die Verwendung der Lenkererhöhung ist nur in Verbindung mit der PHDS Lenkeraufnahme möglich.

Die Montage der Lenkererhöhung ist sowohl bei Verwendung der Halterung Lenkungsdämpfer 58512050144 sowie 58512050544 zulässig.

### Montage

- Lenkererhöhung (1) auf die Halterung (2) des Lenkungsdämpfers aufsetzen.
- Lenkererhöhung mit den Zylinderschrauben M10x50 (40Nm + Loctite 243) an Position (3) montieren.
- Lenkererhöhung kann auch um 180° gedreht werden. Somit ist die Montage der PHDS Lenkeraufnahme auch in der hinteren Lochposition möglich.
- Grundträger (4) der PHDS Lenkeraufnahme mit den Zylinderschrauben M10x60 (40Nm + Loctite 243) montieren.
- PHDS Lenkeraufnahme lt. Montageanleitung (Lieferumfang PHDS Lenkeraufnahme) montieren.

### **ACHTUNG**

Die Montage der PHDS Lenkeraufnahme auf der Lenkererhöhung ist nur OHNE der Verwendung der, bei der PHDS Lenkeraufnahme im Lieferumfang enthaltenen, 9mm Erhöhung, zulässig.

## Scope of delivery

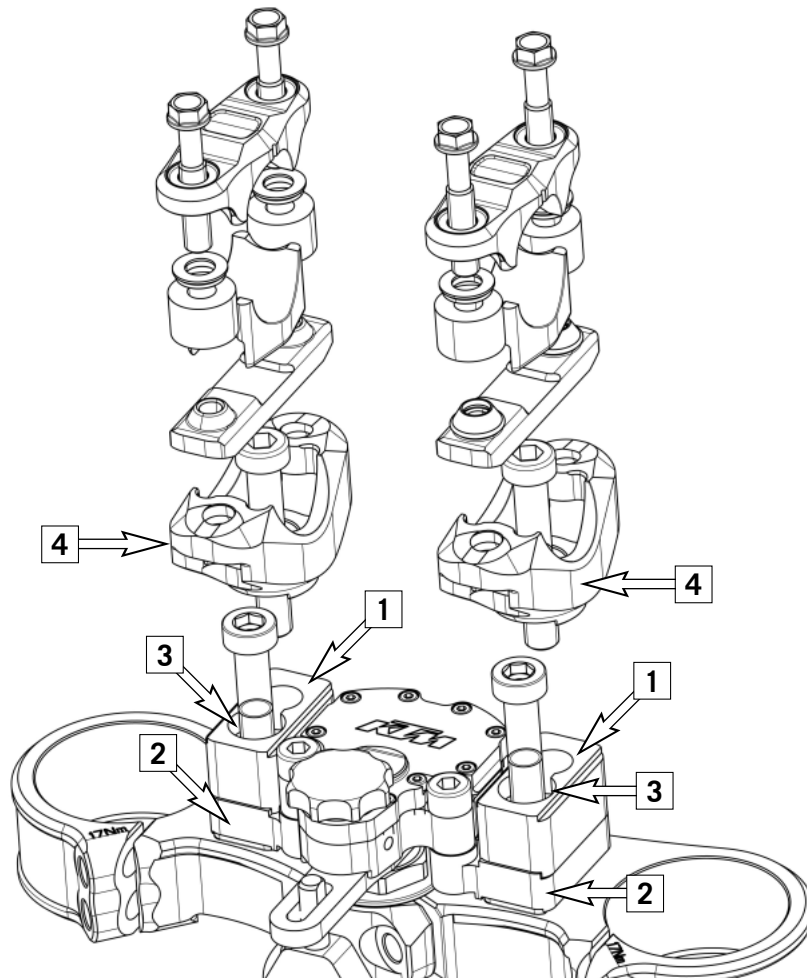
77012005644

## Raising the handlebar

2x handlebar risers

2x socket head cap screws DIN6912 M10x60 10.9 0012100606

2x socket head cap screws DIN6912 M10x50 10.9



### NOTE:

The handlebar riser can only be used with the PHDS handlebar support.

Mounting the handlebar riser is permitted in combination with the steering damper mounts 58512050144 or 58512050544.

### Assembly

- Place the handlebar riser (1) on the bracket (2) of the steering damper.
- Mount the handlebar riser at position (3) using the socket head cap screws M10x50 (40Nm + Loctite 243).
- The handlebar riser can also be turned by 180°. This makes it possible to install the PHDS handlebar support at the rear drill hole position.
- Mount the basic frame (4) of the PHDS handlebar support using socket head cap screws M10x60 (40Nm + Loctite)
- Mount the PHDS handlebar support as described in the installation manual (included with the PHDS handlebar support).

### WARNING

The PHDS handlebar support is only permitted to be mounted on the handlebar riser if the 9mm riser included in the PHDS handlebar support delivery is NOT used.

## Volume della fornitura

77012005644

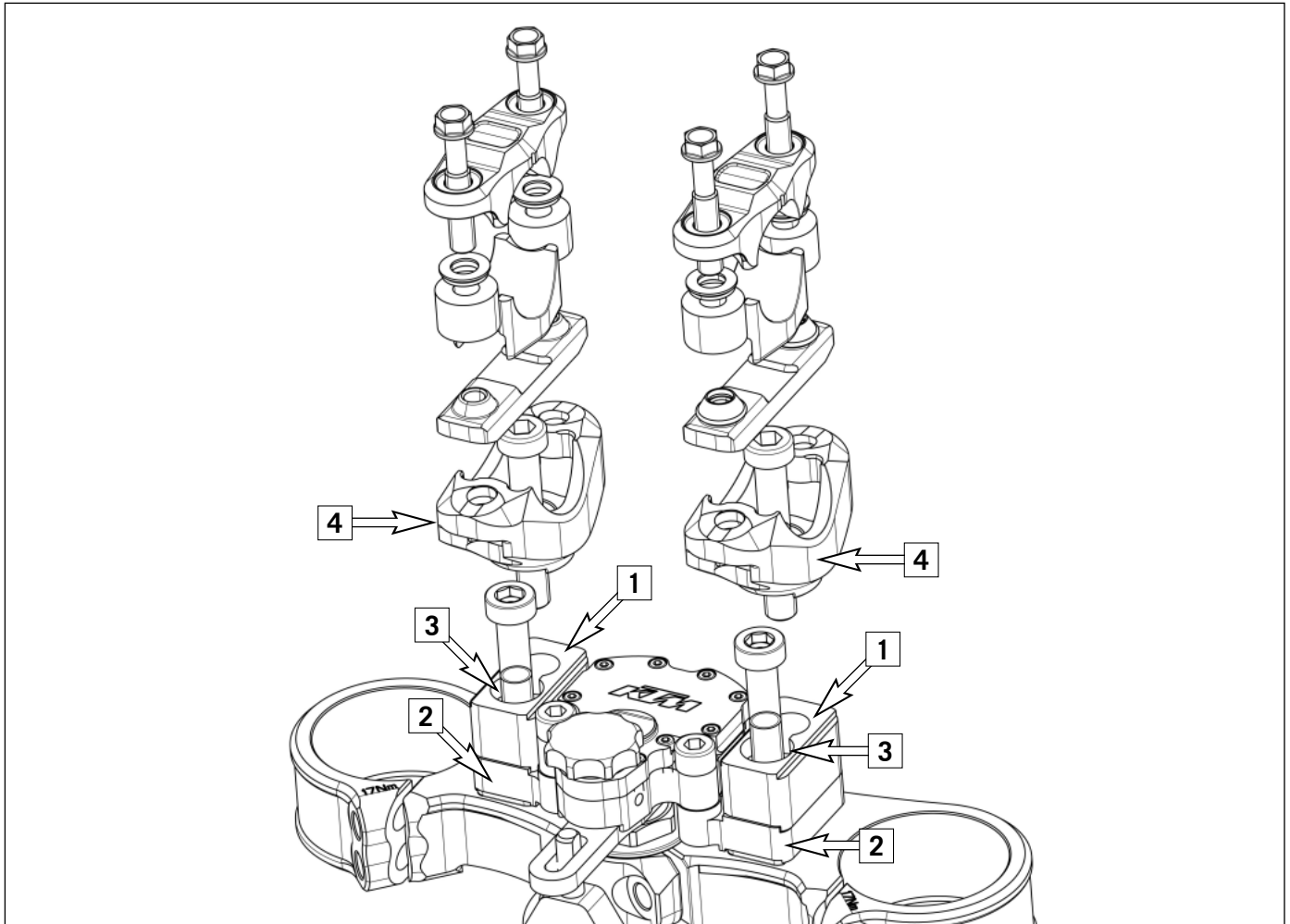
Spessori per manubrio

N. 2 spessori per manubrio

N. 2 viti a testa cilindrica DIN6912 M10x60 10.9

0012100606

N. 2 viti a testa cilindrica DIN6912 M10x50 10.9



### NOTA BENE:

Gli spessori per manubrio possono essere utilizzati solo in abbinamento al kit di fissaggio manubrio PHDS.

L'installazione dei riser manubrio è permessa in abbinamento con il supporto ammortizzatore di sterzo 58512050144 oppure 58512050544.

### Montaggio

- Posizionare lo spessore (1) sul supporto (2) dell'ammortizzatore di sterzo.
- Montare lo spessore in posizione (3), utilizzando le viti a testa cilindrica M10x50 (40 Nm + Loctite 243).
- Lo spessore può essere eventualmente ruotato di 180°. In questo modo il kit di fissaggio manubrio PHDS potrà essere montato in corrispondenza del foro posteriore.
- Fissare il supporto base (4) del kit di fissaggio manubrio PHDS con le viti a testa cilindrica M10x60 (40 Nm + Loctite 243).
- Montare il kit di fissaggio manubrio PHDS conformemente alle istruzioni di montaggio (contenute nel volume della fornitura del kit PHDS).

### **ATTENZIONE**

Il montaggio del kit di fissaggio PHDS sugli spessori per manubrio è possibile solo a condizione che **NON** venga utilizzato lo spessore di 9 mm compreso nel volume della fornitura del kit PHDS.

## Contenu de la livraison

77012005644

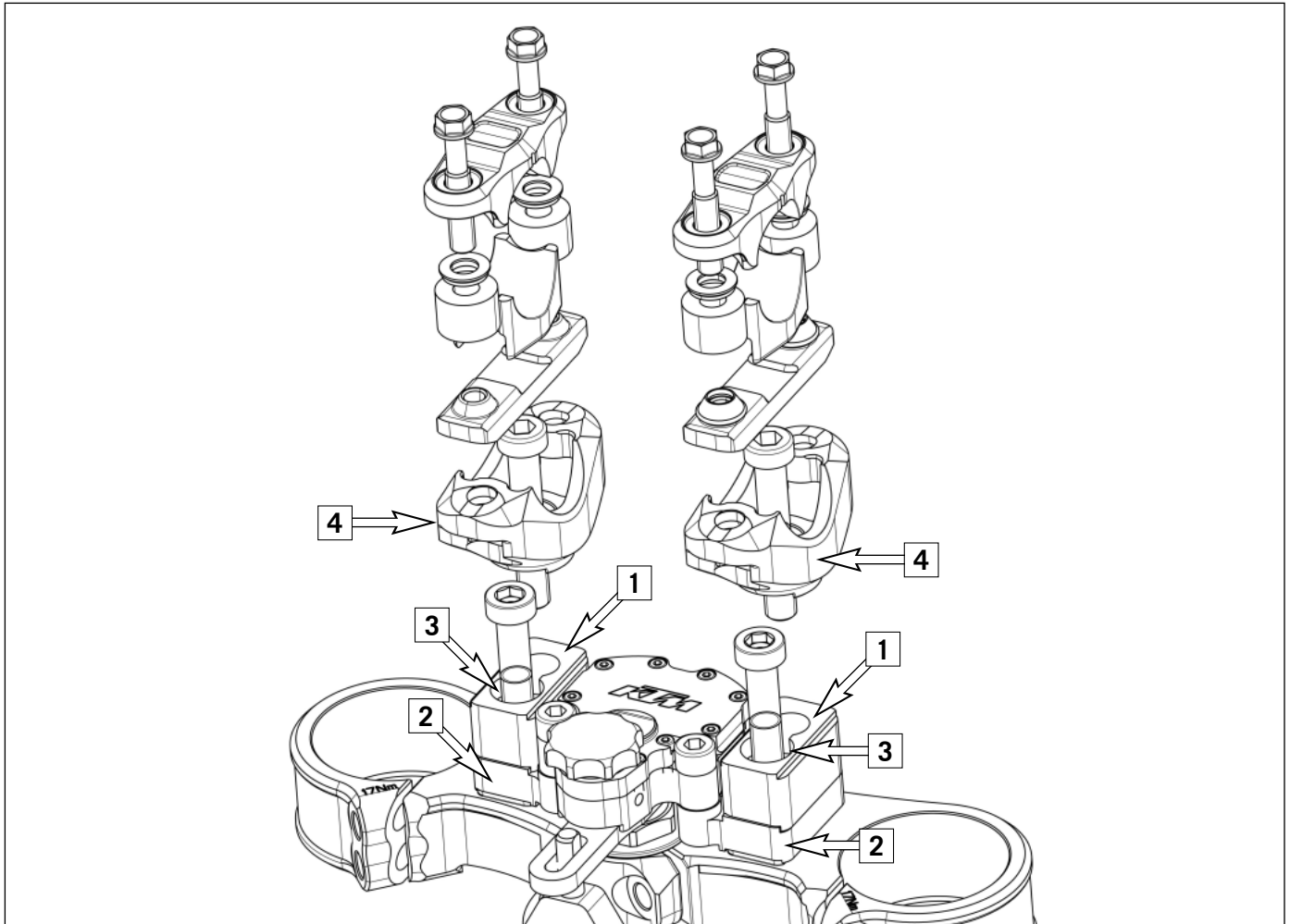
Rehausse du guidon

2x rehausse de guidon

2x vis à tête cylindrique DIN6912 M10x60 10.9

0012100606

2x vis à tête cylindrique DIN6912 M10x50 10.9



### REMARQUE :

L'utilisation de la rehausse de guidon est possible uniquement en combinaison avec la fixation du guidon PHDS.

L'utilisation de la rehausse de guidon est également possible en combinaison avec le support d'amortisseur de direction 58512050144 et 58512050544.

### Montage

- Mettre en place la rehausse de guidon (1) sur le support (2) de l'amortisseur de direction.
- Monter la rehausse de guidon avec les vis à tête cylindrique M10x50 (40Nm + Loctite 243) en position (3).
- La rehausse de guidon peut être pivotée sur 180°. Cela permet également le montage de la fixation du guidon PHDS dans le perçage arrière.
- Monter le support de base (4) de la fixation du guidon PHDS en le fixant avec les vis à tête cylindrique M10x60 (40Nm + Loctite 243).
- Monter la fixation du guidon PHDS en suivant le manuel de montage (contenu de la livraison fixation du guidon PHDS).

### **ATTENTION**

La fixation du guidon PHDS peut être montée sur la rehausse de guidon uniquement SANS UTILISATION de la rehausse de 9 mm contenue dans le kit de livraison de la fixation du guidon PHDS.

## Volumen de suministro

77012005644

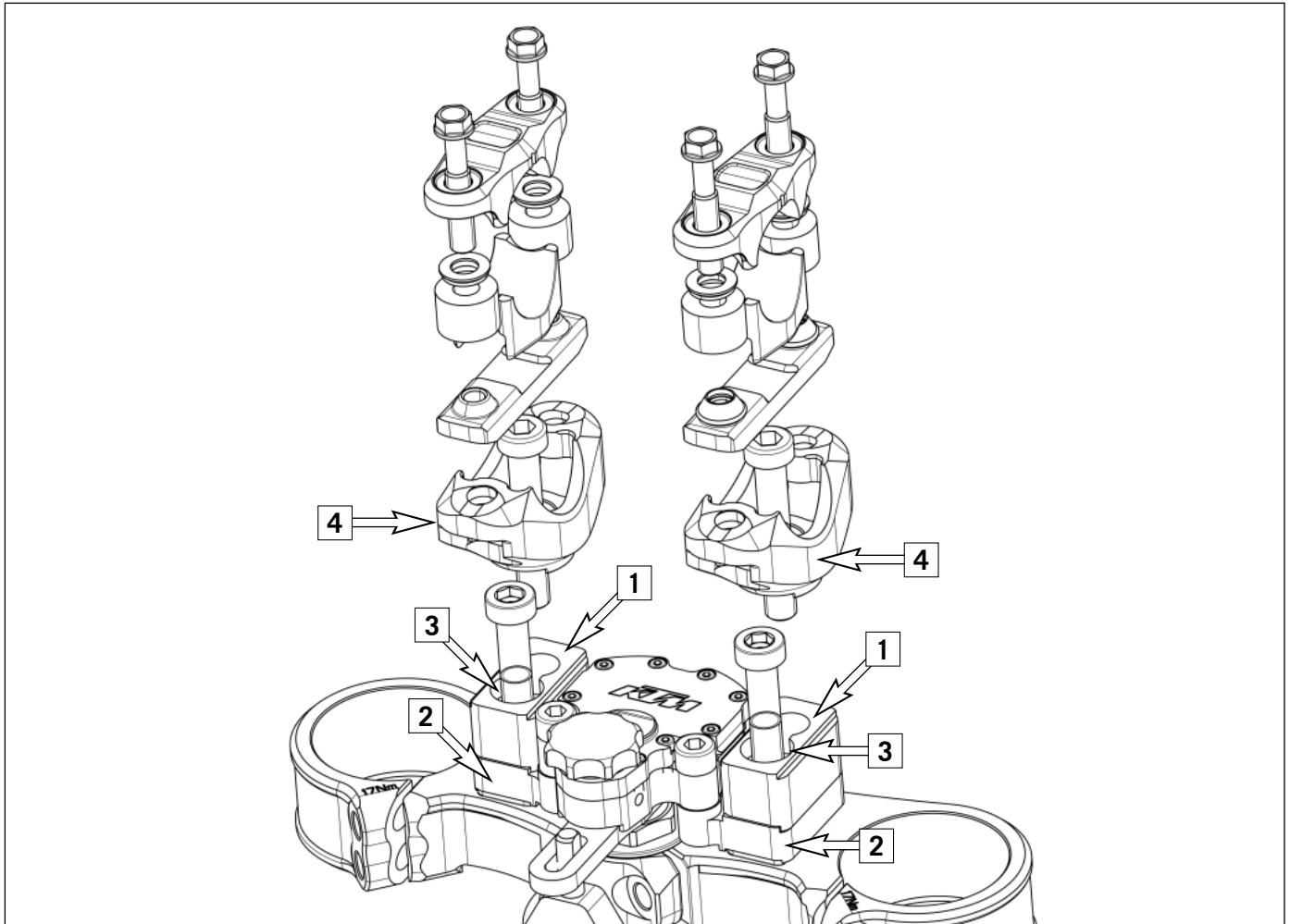
Pieza de elevación para manillar

2x piezas de elevación para manillar

2x tornillos cilíndricos DIN6912 M10x60 10.9

0012100606

2x tornillos cilíndricos DIN6912 M10x50 10.9



### ADVERTENCIA:

La pieza de elevación del manillar sólo se puede utilizar en combinación con el alojamiento de manillar PHDS.

La pieza de elevación del manillar se puede utilizar también en combinación con el soporte del amortiguador de la dirección 58512050144 y 58512050544.

### Montaje

- Colocar la pieza de elevación del manillar (1) en el soporte (2) del amortiguador de la dirección.
- Montar la pieza de elevación del manillar en la posición (3) con los tornillos cilíndricos M10x50 (40Nm + Loctite 243).
- La pieza de elevación del manillar también se puede girar 180°. De esta forma, el alojamiento del manillar PHDS también se puede montar en el orificio posterior.
- Montar el soporte base (4) del alojamiento del manillar PHDS con los tornillos cilíndricos M10x60 (40Nm + Loctite 243).
- Montar el alojamiento del manillar de acuerdo con el manual de montaje (volumen de suministro del alojamiento del manillar PHDS).

### **⚠ ATENCION**

El alojamiento del manillar PHDS sólo se puede montar en la pieza de elevación del manillar SI NO se utiliza la pieza de elevación de 9 mm incluida en el volumen de suministro del alojamiento del manillar PHDS.